



Hotelreservation / Réservation hôtel

Generalversammlung SBS 2009/ Asssemblée générale RMS 2009

Hotel De La Paix, Lugano 18.-19. September 2009 / du 18 au 19 septembre 2009

Cognome / Last name

Name / Nom

.....

Nome / First name

Vorname / Prénom

.....

Indirizzo / Adress

Adresse / Adresse

.....

.....

Tel

.....

Fax

.....

E-mail

.....

Data d'arrivo / Arrival date

Ankunftsdatum / Date d'arrivée

.....

Data di partenza / Departure date

Abreisdatum / Date du départ

.....

in auto / by car
mit Auto / en voiture

in treno / by train
mit Zug/ en train

in aereo / by airplane
mit Flugzeug / en avion

Osservazioni / Notes

Bemerkungen / Observations

.....

Categoria / Category Categorie / Catégorie	Occupazione singola / Single use Einerbelegung / Occupation single	Occupazione doppia / Double use Zweierbelegung / Occupation double		
Prezzi in CHF / Rates in CHF Preise in CHF / Tarifs en CHF	Numero camere / Room number Anzahl Zimmer / Nombre chambres	Prezzi / Rates Preise / Tarifs	Numero camere / Room number Anzahl Zimmer / Nombre chambres	Prezzi / Rates Preise / Tarifs
*****		300.-		402.-
****		from 197.- to 330.-		from 220.- to 450.-
***		from 120.- to 185.-		from 200.- to 260.-

I prezzi si intendono per camera e pernottamento con prima colazione e servizio compresi.

Rates are understood per night and room including breakfast, and service.

Die Preise verstehen sich pro Zimmer/Nacht inkl. Frühstück und Service.

Les tarifs s'entendent par chambre et par nuit y compris petit déjeuner et service.

**Per favore ritornare il formulario completato all'indirizzo sottostante entro:
Please send back the fulfilled form to the following address before:
Bitte das ausgefüllte Formular an die untenstehende Adresse senden bis:
Veuillez s.v.p. envoyer ce formulaire à l'adresse suivante avant :**

04/08/2009